



DIENSTAG 10.9.2019

KOSTENLOS!

# NORDERNEYER MORGEN

JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Von A-Z auf der Insel gemacht und weltweit gelesen! [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



**Jan Weer meent:**

Locker-flockig begrüßen uns sowohl die Wolken als auch die Temperaturen, und der Wind nimmt mit rund 40 Stundenkilometern ein bisschen Fahrt auf. Dazu gibt es eine ordentliche Portion Sonnenschein.

**Hochwasser** ist heute um 9.28 + 22.13 Uhr, **Niedrigwasser** um 3.05 + 16.04 Uhr. **Wassertemperatur:** 16 Grad. **SA:** 6.53 Uhr; **SU:** 20.03 Uhr



STADTWERKE NORDERNEY

BIS ZUM 31.10.2019  
**SPAREN SIE 2.490 €**  
HAUSANSCHLUSS-KOSTEN

**NyNET**

Glasfaser Internet- & Telefonanschluss  
VON NORDERNEY FÜR NORDERNEY

## Warten aufs neue Haus



*Etwa zweimal im Jahr lädt die Sander-Pflege zu einem Angehörigen- und Betreuerabend ein.*

*Foto: Sykora*

(syk) – „Wir sind noch lange nicht da, wohin wir wollen“, sagte Gunnar Sander, Heimleiter des Seniorenzentrums To Huus auf dem Angehörigen- und Betreuertreffen vergangene Woche. Der Heimleiter gab zu Beginn den rund 30 anwesenden Angehörigen, Betreuern, Mitarbeitern und Vertretern des Rates allgemeine Informationen zum aktuellen Stand. Leider hätten sie immer noch Probleme im personellen Bereich und die Betreuung habe stark gelitten mit der Personalnot, so Sander. Neben einigen Krankheitsfällen sei dies auch eine Frage des Wohnraums. Trotz der schwierigen Bedingungen würden die Mitarbeiter einen guten Job machen, lobte Sander. Den Pflegenotstand gebe es in ganz Deutschland, warf

eine Angehörige ein und: „Mehr als arbeiten können die hier auch nicht“.

Erfreulich sei zudem, so Sander, dass im Herbst insgesamt drei neue Mitarbeiter anfangen würden und bereits Anfang September Dorothea Grüneberg den Sozialdienst übernommen habe. Außerdem würden die neue Pflegedienstleiterin Louisa Donsbach und ihre Vertreterin Alexandra Haas derzeit an einer neuen Struktur im Haus arbeiten.

### Von Beginn an Verlust

Um die personelle und finanzielle Situation zu erläutern, präsentierte Gunnar Sander die aktuellen Zahlen.

**>> Mehr dazu auf Seite 3**

## Was liegt an?

**10. September**

**Kurmusik:** 16 + 20 Uhr, Attila Maka Ensemble, Kurplatz

11 Uhr, Führung durch die Ausstellung, Wattwelten Besucherzentrum, Am Hafen 2, Info + Anmeldung unter Tel. 04932/2001 (10€, inkl. Eintritt)

11 Uhr, Kirchenführung, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

11 Uhr, Bernsteinschleifen für Kinder und Erwachsene im Bademuseum, Voranmeldung: Tel. 935422 od. Museumskasse (Kursgebühr 10 €/Rohbernstein ab 5 €)

14 Uhr, „Norderney erfahren“, begleitete Fahrradtour mit Erklärungen, Reisebüro, Adolfsreihe 6 (10 €, Fahrrad mitbringen, Voranmeldung erforderlich), Kurplatz

16.30 bis 18 Uhr, Kindertreff für Norderneyer Kinder ab 6 Jahre, Kath. Gemeinderaum, Goebenstr.

18 bis 20 Uhr, Sportabzeichen (Abnahme), Sportplatz, An der Mühle

19 Uhr, Eucharistiefeier mit Krankensalbung, Kath. Pfarrkirche St. Ludgerus, Am Denkmal

20.00 Uhr, Preisskat der „Norderneyer Buben“, Gästehaus Klipper, Jann-Berghaus-Str. 40

**>> Mehr dazu auf Seite 2**

Anzeigen

### Unterstützer werden!

– Ihr Beitrag hilft –



Förderverein des Krankenhauses Norderney e. V.

DE75 2802 0050 8904 6437 00  
BIC OLB ODEH 2XXX

Kontakt: H.-L. Graw, Tel. (04932) 81707

## Unten links

Gemächlich pendelt die Spinne über dem Wohnzimmer und zieht die Blicke der Anwesenden auf sich. In die gespannte Stille sagt plötzlich jemand: „Eigentlich schade, dass sie kein Schach spielen kann. Mit ihren acht Beinen könnte sie doch prima die Karten halten.“

Anzeigen



UNTERKÜNFTE ONLINE SUCHEN & BUCHEN UNTER:

**WWW.NORDERNEY-ZS.DE**

SCHÖNER FERIENWOHNEN AUF NORDERNEY!

## Was liegt an?

**Kino im Kurtheater:** 15.30 Uhr, Die drei !!!, 19 Uhr, Und wer nimmt den Hund?, 21.15 Uhr, Yesterday

### Ansonsten

Badehaus, 9.30 Uhr bis 21.30 Uhr  
Spaßbad bis 18 Uhr

Leuchtturm geöffnet, 14 bis 16 Uhr  
(bei schönem Wetter auch vormittags ab 11 Uhr)

Fischerhaus-Museum, 11 Uhr,  
Führung und Erklärung, Beginn im  
Teehaus (3 €)

Bademuseum, 11 bis 17 Uhr (4 €)


Rathaus am Kurplatz, 8.30 bis  
12.30 Uhr und 15 bis 16 Uhr

Weltladen, 10 bis 12.30 Uhr + 16  
bis 18 Uhr, Martin-Luther-Haus

Spielhaus „Kap Hoorn“ an der  
Marienstraße, 11 bis 18 Uhr

Watt Welten Besucherzentrum,  
Am Hafen 2, 10 - 17 Uhr

Anzeige

**Liebe Gisela,**   
**herzlichen Glückwunsch**  
**zum Geburtstag!**  
**Deine Gelsenkirchener**



**HOLT KAMP IMMOBILIEN**  
**0160 - 92 730 503**  
Verkauf  
Vermietung  
Werteinschätzung  
Baubegleitung  
[www.holtkamp-immobilien.de](http://www.holtkamp-immobilien.de)



**Wohn- & Gewerbeimmobilien**  
Tel. 04932 - 99 11 766  
[www.tu-casa-immobilien.de](http://www.tu-casa-immobilien.de)

*Karla Müller*  
MODE AM KURPLATZ

**FFC CAMBIO**  
**MARCCAIN**

Anna Justper *Lola*  
LONDON by little West. B

## Ausverkaufte Zeltfreizeiten



Zu den drei Zeltfreizeiten des Landkreises Aurich kamen zahlreiche Kinder und Jugendliche nach Norderney. Foto: Landkreis Aurich

Norderney – 220 Kinder und Jugendliche haben in diesem Jahr an den Zeltfreizeiten des Landkreises Aurich auf Norderney teilgenommen und einen Teil ihrer Sommerferien auf dem Zeltplatz am Dünenender verbracht. Damit seien alle drei Durchgänge ausverkauft gewesen, berichtete das Amt für Kinder, Jugend und Familie des Landkreises in einer Pressemitteilung. Der Leiter der Zeltfreizeit, Jan-Hendrik Gastmann, blickte zufrieden auf die vergangene Saison zurück. Dank vieler ehrenamtlicher Helfer könne das Team „Erlebnispädagogik auf sehr hohem Niveau“ anbieten, wird Gastmann in der Mitteilung zitiert.

Die Durchgänge seien in verschiedene Altersklassen unterteilt worden, heißt es weiter. Im ersten Durchgang hätten sich die neun- bis elfjährigen Kinder mit dem „NeyExpress“ auf eine Reise durch unterschiedliche Zeitepochen gemacht. Dazu sei der Zeltplatz in einen großen Zug umgewandelt worden, mit Zelten als Schlafwagen und dem Speisesaal als großes Bordbistro.

Der zweite Durchgang für Kinder von zwölf bis 14 Jah-

ren sei futuristisch geprägt gewesen. An jedem Tag seien die Kinder in einer anderen Dimension aufgewacht und hätten Aufgaben erfüllen müssen, um weiterreisen zu können.

Die Jugendleitercard sei im letzten Durchgang der Zeltfreizeit das Ziel für 35 Jugendliche im Alter von 15-17 Jahren gewesen. Neben pädagogischen Inhalten, Jugendschutzgesetzen und viel Theorie, hätte neben Ausflügen zum Strand und einem Besuch des Wattmeer-Besucherzentrums Wattwelten auch die traditionelle Abschlussdisco auf dem Programm gestanden.

Die Zeltfreizeiten des Landkreises finden seit über 30 Jahren immer in den Sommerferien statt. Sie richten sich an Kinder und Jugendliche aus dem Kreisgebiet im Alter von neun bis 17 Jahre und sind insbesondere für Kinder konzipiert, die nicht mit ihren Eltern in den Urlaub fahren können. Um jedem Kind die Möglichkeit der Teilnahme zu geben, werden 30 Prozent der verfügbaren Karten über den Sozialen Dienst des Jugendamtes zu einem geringen Teilnehmerbeitrag vergeben.

## Unfallflucht auf Parkplatz

Norderney – Ein roter VW Golf wurde am Freitag, zwischen 11.30 Uhr und 23 Uhr, auf einem Parkplatz an der Straße „Weiße Düne“ auf Norderney beschädigt, gibt die Polizei in einer Pressemitteilung bekannt. Vermutlich hat der bislang unbekannte Autofahrer den Golf beim Ein- oder Ausparken beschädigt. Anschließend entfernte sich der Verursacher vom Unfallort, ohne sich um die Regulierung des Schadens zu kümmern. Der entstandene Sachschaden liegt schätzungsweise im dreistelligen Bereich. Hinweise nimmt die Polizei Norderney entgegen unter Telefon 04932 / 92980.

Anzeige

**Kinderjacken**  
**neu**  
**eingetroffen**

durchgehend geöffnet  
10.00 – 18.00 Uhr

**henken**  
Das Modehaus für die ganze Familie

Am Denkmal

[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)

**Restaurant Sen**  
– Asiatische Spezialitäten –

Täglich von 17 - 22 Uhr geöffnet  
Luisenstr. 17 \*\*\* Auch außer Haus! \*\*\*  
T. 04932-467 04 75 oder 0152-241 461 62

### IMPRESSUM

Druck und Verlag: Fischpresse UG (haftungsbeschränkt) & Co. KG, Registergericht Aurich HRA 202204, Herausgeber: Anja Pape (v.i.S.d.P.), Martina Dorenbusch, Dirk Kähler Winterstr. 6, 26548 Norderney T.: 04932-99 18 99, Fax: 04932-99 18 79 Redaktion: Anja Pape (ape), Sabine Sykora (syk), Dorothee Linke (dol) Mail: [info@norderneyer-morgen.de](mailto:info@norderneyer-morgen.de) Internet: [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de). Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen.

**Auflage: 3.800 Exemplare.**



**Die Inselrundfahrt**

Die Insel-Rundfahrt mit 11 Möglichkeiten zum Ein- und Aussteigen!

Täglich  
09:46,  
11:46, 12:46,  
14:46, 15:46 Uhr  
ab Rosengarten

Omnibus-Fischer · Tel. 04932-2119

**MODE**  
RAUM  
Friedrichstr. 30  
Ecke Poststraße  
NORDERNEY Telefon 840 17 47

**Funky Staff**  
**NILE**  
Amsterdam

*love, peace and pumpkin!*  
Kürbis, Steinpilz & Co  
verzaubern den Spätsommer

**Leib & Seele**  
MEIN RESTAURANT

täglich ab 12 Uhr geöffnet  
04932 / 8010

**Gaborshop**

Jann-Berghaus-Str. 68  
26548 Norderney

*Fischrestaurant Neptun*  
Täglich 16 - 22 Uhr, Mittwoch Ruhetag  
Tel. 04932 / 17 17

**Kindermode**  
**Kunterbunt** *stgikid*  
Jann-Berghaus-Str. 20  
an der Grundschule  
Super reduziert!  
**ICEPEAK**  
Softshell-Jacke ab 39,00 €

**ZUR MÜHLE**  
Ostfriesische Teestube  
Cafe & Restaurant  
Geöffnet von Dienstag bis Sonntag  
ab 12.00 Uhr durchgehend warme Küche  
Tischreserv.: (04932) 2006, Marienstraße 24

**Restaurant**

*Tide*  
- friesisch - echt - anders -

**Täglich wechselnder Mittagstisch**  
inkl. einem Softgetränk 12,90 €  
von 12:00 - 15:00 Uhr

Wir heißen Sie herzlich Willkommen!

**Täglich durchgehende Küche**  
von 12 - 22 Uhr  
- Dienstag Ruhetag -

(04932) 88 33 33 · Bülowallee 5

Med. Fußpflege & Moe(h)r  
Birkenweg 26  
Termine: 0157 - 372 199 76

# Warten aufs neue Haus

Fortsetzung von Seite 1

So habe die Belegung des Hauses zum Stand Ende Juni bei 88,88 Prozent gelegen, was 43,55 Bewohnern entspräche. Das Haus mache seit Beginn jeden Monat Verlust, so Sander und nannte als Beispiel das Jahr 2018, in dem ein Minus von rund 200.000 Euro verbucht worden sei. Dies sei auch ein Grund gewesen, weshalb Urlaubsgäste vorübergehend aufgenommen wurden, erklärte der Heimleiter.

„Wir warten alle händeringend auf das neue Haus“, so Sander.

## Prüfungen gut gelaufen

Die letzten Prüfungen durch das Gesundheitsamt, die Heimaufsicht und den Medizinischen Dienst (MDK) seien

gut über die Bühne gebracht worden, sagte der Regionalleiter Matthias Haberzettl. Es habe ein paar Dinge gegeben, die verbessert werden müssten, so der Regionalleiter und nannte die Beschriftung, die auch auf den Medikamenten-Umverpackungen stehen müssten. Der Bericht des MDK werde in etwa zwei Wochen erwartet und auf der Homepage sander-pflege.de veröffentlicht werden.

## Mit ins Boot holen

In der anschließenden Diskussion tauschten sich Angehörige, Betreuer und Mitarbeiter zu guten und nicht so gut laufenden Dingen aus. Der Regionalleiter brachte die Idee ein, ein Gremium aus Angehörigen zu bilden, um diese mit ins Boot zu nehmen.

# Konzert: Gerrit Hoss singt platt



Foto: Carsten Goeke

Norderney/ape – Gerrit Hoss tritt morgen im Conversationshaus auf. Er ist Vollblut-Musiker, Songwriter und Sänger, sagt er über sich selbst. Vor allem aber ist er E-Gitarrist, der für sein Gitarrenstudium von Itzehoe nach München ging. Dort machte er auch seine ersten Erfahrungen als Straßenmusiker. In den Norden zurückgekehrt, spielte er vier Jahre später in den Clubs auf dem

Hamburger Kiez: vornehmlich Coversongs, immer öfter aber auch seine eigenen Lieder. Und als Hoss seine Liebe zur plattdeutschen Sprache wiederentdeckte, war er einer von denen, die der plattdeutschen Musik den Staub von den Schultern klopfte. Das Konzert beginnt um 20 Uhr. Der Eintritt kostet 20 Euro. Im Vorverkauf ist das Ticket drei Euro günstiger erhältlich.

*Medizinische Fußpflegepraxis*  
B. Fröhlich, Podologin, im Thalasso-Hotel  
Nordseehaus, Bülowallee 6, 0176-62552295

## Elektro Motzkus

**Elektrotechnik – TV  
Multimedia – Sat**

**Planung,  
Installation  
und Verkauf**

Im Gewerbegebiet 53

Tel. 04932 3074  
Fax 04932 2418

**ARTUR'S**  
FAHRZEUGPFLEGE  
Hafenstraße 6 (bei Bodenstab)  
Tel. 0157 - 362 974 12

*fritsching's* Restaurant  
10:30 Uhr – 14:30 Uhr  
16:30 Uhr – 20:30 Uhr  
ALLES AUCH AUSSER HAUS  
– Dienstag Ruhetag –  
Im Gewerbegebiet 28 · Tel. 803 49 77

**TODD-DER FRISEUR**  
Winterstrasse 4 - Tel. 2488

**RESTAURANT ATHEN**  
TÄGLICH  
17 UHR BIS 22 UHR  
Im Gewerbegebiet 1, Tel.: (04932) 93 58 50

## Norderney Gewerbe Angebote

- Gewerbefläche / Praxis / Kanzlei zu verkaufen, ca 120 qm
- Gewerbeflächen Gastro zu verkaufen, ca 300 qm



04932 - 99 11 766  
info@tu-casa-immobilien.de

[www.tu-casa-immobilien.de](http://www.tu-casa-immobilien.de)

## Bademode Gr. 36-54

**Windhorst**  
Poststraße 15

**KIM NAILS**  
Fußpflege · Maniküre · Nagel-Design · Permanent Make-up · original Thai-Massage  
Mo - Fr 9-19 Uhr, Sa + So 9-16 Uhr  
(gegenüber Haus der Insel)  
Tel. 04932 / 467592 oder 0171 786 11 92

**Rettet die „Otto Schülke“!**  
**Spendenaufkleber**  
für die Restaurierung des alten Rettungskreuzers  
Jetzt beim Norderneyer Morgen  
[www.otto-schuelke.de](http://www.otto-schuelke.de)

**BAMBUS GARTEN**  
ASIATISCHE SPEZIALITÄTEN & SUSHI  
Tägl. geöffnet: 11:30-15:00 u. 17:30-22:30 Uhr  
Di.-Sa. Mittagstisch 11:30-15:00 Uhr  
– Montag Ruhetag –  
[www.bambusgarten-ney.de](http://www.bambusgarten-ney.de)  
T. 04932-9356889 · HS2-Passage · Bülowallee 2

## D2: Ein Sieg - eine Niederlage



Am Wochenende mussten die Fußballer der D2-Junioren des TuS Norderney gleich zweimal ran. *Foto: privat*

Norderney – Am vergangenen Wochenende standen für die TuS-Fußballer der D2-Jugend gleich zwei schwere Spiele an, wie Trainer Klaus Agen in einer Pressemitteilung bekanntgab. So hieß der Gegner im Pokalspiel am Samstag JSG Großheide-Arle II und im Ligaspiel am Sonntag SV Ostfria Moordorf II. Auf dem noch ungewohnt großen Platz und nun mit neun statt mit sieben Feldspielern, mussten sich die jungen TuS -Kicker erstmal zurechtfinden.

Doch schnell wurden spielerische Mittel gefunden, um die JSG unter Druck zu setzen, so dass es zur Halbzeit 2:0 für die Insulaner stand.

In der zweiten Hälfte ließ die Konzentration nach und die JSG wurde immer stärker. Nach regulärer Spielzeit

stand es 2:2 und es folgte ein Acht-Meter-Schießen, was für die Inselkicker Neuland war. Am Ende gewannen die TuS-Spieler mit 4:2.

Am Sonntag kam der Gegner aus Moordorf zum Ligaspiel auf die Insel. In einer robusten Partie mit viel körperlichen Einsatz, ließen sich die TuS-Spieler ein wenig den Schneid abkaufen und so lagen sie zur Halbzeit 1:2 hinten. Nach einem weiteren Torerfolg, aber auch zwei Gegentoren hieß es am Ende 2:4.

### Es spielten:

Thees Robisch, Ruben Holtmann, John Ricks, Viet und Long Do Hoang, Khanh Nguyen, Joel Agen, Jannis Weiland, Marten Sauerberg, Luis Kruse, Jarne Kampf, Bruno Wessels, Mika Holtkamp, Nevio Roisch, Jarik Stolowski.

Anzeigen

**Deckena**

MITTAGS  
MENÜ  
DI/10/09

KOCHINSEL  
04932/911231  
Strandstr. 20  
04932/869636

Friedrichstr. 16  
04932/990637

## GESUND & FRISCH

Feine BRATWURST vom ostfriesischen Salzwiesenkalb aus Swens Würstküche / Sauerkraut / Kartoffelpüree 6.50 €

Herzhafte KARTOFFELSUPPE 4.50 €

Low Carb: HÄHNCHENGYROS / Bauernsalat / Tzatzikidipp 6.90 €

Ofenfr. ZWIEBELKUCHEN vom Blech

Ab 15 Uhr: Ofenfrischer KRUSTENBRATEN – dazu empfehlen wir unseren frischen Krautsalat

So schmeckt Feinkostfriesland



– Danksagung –

## Christian Janßen

\* 27. Juni 1941 † 24. Juli 2019

Danke für das tröstende Wort, gesprochen oder geschrieben; für einen Händedruck, wenn Worte fehlten; für alle Zeichen der Liebe und Freundschaft.

Die vielen Beweise der Anteilnahme waren uns ein Trost in den schweren Stunden.

Waltraud Janßen und Kinder  
und Familie

## SCHUH MANN

**Für unsere Filiale auf Norderney suchen wir flexible Verkäufer (w/m/d)**

Wenn Sie einen sicheren Arbeitsplatz in einem modernen Unternehmen suchen und Spaß haben an selbstständiger Arbeit mit netten Kollegen, dann nehmen Sie Verbindung mit uns auf.

Schriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen an:

**R & U Schuh GmbH**  
Ham-Barg 2 • 27432 Alfstedt  
mtheis@ruschuh.de

## Einzelhandelsfläche Poststraße

Ca. 50 m<sup>2</sup> Gesamtfläche

Zusätzliche Anmietung von Lagerflächen möglich

Gastronomische Nutzung ausgeschlossen

Verfügbar ab sofort!

Monatliche Nettokaltmiete: 3.050,00 €

zzgl. Vermittlungsprovision

Bedarfsausweis: 148,5 kWh/(m<sup>2</sup>\*a)

Florian Ristow • Kaiserstr. 17 • Tel. 04932 99 99 000 • Mobil 0170 48 69 794

**ENGEL & VÖLKERS**  
COMMERCIAL

**NORDERNEYER WOHNUNGS-SERVICE**  
Ferienwohnungen für alle Ansprüche

Tel: 04932 / 927656 - www.nws-norderney.de

**Norderneyer Morgen**  
Von der Insel  
Für die Insel  
Anzeigentelefon: 04932 99 18 99